APP		ORM FOR ASSISTANCE तू आवेदन प्रारूप	(Healthcare) (स्वास्थय देखपाल)		Koshika
APPLICATION No.:	M/032	5/1303 AP	PLICATION DATE	5 25	Building block of life.
NAME of APPLICANT		am	AGE-YEARS >	सयु-वर्ष SEX लिंग	
FATHER'S/SPOUSE'S पिता/कटुम्प का नाम	NAME TI YA	n clal.			NE WESHAY
ואח	11	PRESENT RESIDENCE ADDRESS	वर्तमान आवासीय प	BRANCANI	We sent also all
No-11	< honi	HOT NO II -	grant of	268832	Brollet Bostol
OCCUPATION :	imen .				) / UNMARRIED (अविवाहित)
TOTAL ANNUAL INCO भूत वार्षिक आप	40	10001		(Attach Proof of ir (आय का सास्य प	ncome) लग्न)
PAN No. स्थाई खाता र Are you an income ह्या आप आप कर दाता	TAX ASSESSEE	(Tick whichever is applicable): स पर सही का निशान लगाये।	Yes / N सर्ग / व	स्री	
Sr. No.	Na	me of Family Member	Y DETAILS परिवा Age (Years)	Gender	Relation with Applicant
क्रम संख्या	प्र	रेवार के सदस्यों का नाम	उम्र (वर्ष)	सिंग	आवेदक के साथ सम्बध
0	Difahrush		405	M	Sen
(D)	Him	ashu.	920	M	son.
		BASIS for REQUESTING ASSIST सहायता के लिये विनति आ	TANCE (Tick which	hever is applicable)	
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नौचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे।		EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संसन्न करे।	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की छाषा प्रति संतन्त करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्य
		PURPOSE" for RE सहायता हेतु किये	QUESTING ASSIS गर्मे विनती का उद		
Sr. No. ऋम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिकृति सूची संलग्न				
	Ret senile Cataract				
	SwgC	ry kye s	275 u	its prin	n rend camp
	1 0	J			
		ASSISTANCE BEING AVAILED for इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य स	SAME "PURPOSE	ै from OTHER SOURCE	5
Sr. No. क्रम संख्या	इस उद्दर्भ के हतू काई अन्य स NAME of OTHER SOURCE अन्य स्कोत का नाम		iorani tami otra	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता उसी	
#17 1504E	D873			2000/	

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I selemnty confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) में घोषणा करता है कि इस प्रारूप में रिये गये सभी विकाण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सती है। यदि कोई विवारण एवं कथन असाय पाया जाता है तो मेरी सकायता निरस्त की वा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायात शांत "कॉशिका फाउन्टेशन", में ली का रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया कार्यगा, जो इस प्रकार में परा तथा है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायत हेतु यह प्रार्थन की गई है, इस राशि का अशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य खोत/नियोजक/बीमा कन्ननी से न तो लिया है और न ही पविषय में लूँगा।

### AGREEMENT by APPLICANT ( असेरक द्वार करा)

- 1) By affixing my signature of thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत्न घर अपने इस्ताधर या अंगडे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोतिका फाउंडेरान और उसके न्यासीचें " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विकाश इस प्रयत्न में मंगिका है, उसे "कोतिका" एवम् न्यासी, दान, याकता/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम में प्रसार करने के लिए जिसकृत है। मेरे प्रयत्न का विवास मेरे इसाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोतिका फाउंडेसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विकाण जो कि सताबता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "ब्योणिका" एनम् उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और बाव्यकारी होगा।

#### APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदफ के तस्ताधार या अगुठे का निजान



## AGREEMENT by HOSPITAL (\$1900 \$10 \$60)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation assentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका करतन्देशन" से विविध सहायता हेतु सिफारिश की जाती हैं, जिसे हम (हस्पतात) निम्न प्रकार से सान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो नतीयान और न ही प्रसिद्ध में वितिप सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थोत से इका रोगी-प्यामले में लॉरे या ले रहे है, पैसे कि हमने "कोशिका प्राजन्देशन" में निकारिका प्राजन्देशन" हारा सहायता विनति आंशिका स्वतंत्र है। के ते अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्धायन से सहायता लेने का अधिकार मुर्गकार रखता है। इस पूर्ण्ट में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय सदद उक्त रोगी-प्यामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेखालेगी।
- 2. "कोशिका फाउन्डेशन" से तो गई सक्षायल क्षेत्रल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर इस्पताल द्वारा दी गई सलाव या किये गये अपवारप्रक्रिया का चुनाय दोनी एवं इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इताब मुख्य और आने जाने की मारो जिस्मेदारी रोगी एवं इस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई पुष्तिका या किस्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

# RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्थीकृती के लिए संस्तृति

Date of Surgery ऑपोसन की सरीख

Dr. 46 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) बान्टर का नाम व इस्तावर व रवि. न. (Name Designation & Stamp of Authorised Signatory (Vicination behalf of Hospital) नाम व पर हम्मलन अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत्

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी इस्ताक्षर ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2

lile